COMUNE DI FIRENZE | ESTATE FIORENTINA 2019

laboratorio nuova buonarroti
FIRENZE POESIA

VOCI LONTANE, VOCI SORELLE

festival internazionale di poesia, 17a edizione, IIa parte
Firenze, 9 - 23 settembre 2019

Lunedì 9 settembre, h. 16.30, Sala Ferri, Gabinetto Vieusseux, Palazzo Strozzi
La poesia italiana del nuovo millennio. Un confronto critico
Partecipano, tra gli altri, Cecilia Bello, Riccardo Donati, Paolo Giovannetti, Stefano Giovannuzzi, Ivan Schiavone, Caterina Verbaro.

Martedì 10 settembre, ore 18.30, Galleria Cartavetra, Via Maggio 64 r
Elisa Biagini presenta la raccolta poetica di Eva Taylor *Lezioni di casa* (Arcipelago Itaca Edizioni 2019).
Sarà presente l'autrice.

11-13 settembre, h. 21, Biblioteca delle Oblate, Sala Conferenze (in collaborazione con Strade e con il sostegno di *Pro Helvetia*)
VOCI A FRONTE: *UNA FINESTRA SULLA POESIA SVIZZERA. Il testo e la sua circolazione interlinguistica.*

Mercoledì 11. *Incontro con il poeta Pietro De Marchi e con le poesie del poeta di lingua francese Philippe Rahmy.*
Pietro De Marchi leggerà i suoi testi e Barbara Pumhösel leggerà le traduzioni tedesche di De Marchi fatte da Christoph Ferber. Tanja Rahmy, vedova di Philippe Rahmy, presenterà i testi del marito e Monica Pavani leggerà le sue traduzioni di Rahmy in italiano.

Giovedì 12. *Voce insegue voce. Un confronto per esempi sul tema della traduzione, con i poeti e i loro traduttori*
Partecipano Dumenic Andry, Pietro De Marchi, Monica Pavani, Barbara Pumhösel, Tanja Rahmy, Antonio Rossi e Walter Rosselli. Coordina Marina Pugliano.

Venerdì 13. *Incontro con il poeta romancio Dumenic Andry, con il poeta Antonio Rossi e con le poesie di Robert Walser.*
Dumenic Andry leggerà i suoi testi e Walter Rosselli ne presenterà le sue traduzioni in italiano.
Antonio Rossi leggerà i suoi testi e presenterà le sue traduzioni in italiano delle poesie di Robert Walser.

Lunedì 16 settembre, h 17.30, Cimitero degli Inglesi, Piazzale Donatello 38
(in collaborazione con *Cimitero Evangelico Porta a' Pinti* e con l'associazione *Aureo Anello*)
Poeti leggono testi propri e testi della tradizione legati al luogo o di ispirazione affine. Con la partecipazione, tra gli altri, di Giulia Holloway. Coordina Elisa Biagini.

Martedì 17 settembre, h. 18, Caffè Letterario Le Murate (in collaborazione con *La Nottola di Minerva*)
Nuova Generazione. Con i poeti Sabrina Bellini, Dimitri Milleri, Sarah Stefanutti e Francesco Vasarri. Letture e conversazione. Coordina Francesco Vasarri.

Mercoledì 18 settembre, h. 17, Sala Ferri, Gabinetto Vieusseux, Palazzo Strozzi
Solo pazzo! Solo poeta! Una riflessione a partire dalla nuova edizione delle *Poesie* di Friedrich Nietzsche (Feltrinelli 2019), a cura di Susanna Mati. Partecipa, con la curatrice, Giuliano Campioni.

Sabato 21 settembre, h 18.00, Casa del Popolo di Settignano, Via di S. Romano 1 (in collaborazione con la *Casa del Popolo*)
Lettura collettiva organizzata di poesia sul tema "La Differenza".

Lunedì 23 settembre, h. 17, Sala Ferri, Gabinetto Vieusseux, Palazzo Strozzi
Presentazione dell'edizione commentata di "La Bufera e altro", a cura di Ida Campeggiani e Niccolò Scaffai, Mondadori 2019.
Partecipano, con i curatori, Laura Barile e Stefano Carrai.

ingresso libero

Informazioni: perchepoeti@gmail.com; tel. 334 319 8636
www.vocilontanevocisorelle.it; www.facebook.com/Vocilontane

Biblioteca delle Oblate | Gabinetto Scientifico Letterario G.P. Vieusseux | settignano CdP | cARTa veTRA | Le Murate Caffè Letterario Firenze | Associazione Culturale La Nottola di Minerva | tradeLab | fondazione svizzera per la cultura prohelvetia | Il Cimitero degli Inglesi | Associazione Nazionale Case della Memoria | Aureo Anello